

**JAPANISCH-DEUTSCHES ZENTRUM BERLIN [JDZB]
DEUTSCHER AKADEMISCHER AUSTAUSCHDIENST [DAAD]**

PROGRAMM-ENTWURF

für das dritte

Deutsch-Japanisch-Koreanische Stipendiatenseminar

2. und 3. Oktober 2009

im Japanisch-Deutschen Zentrum Berlin, Saargemünder Str. 2, 14195 Berlin

Donnerstag 1. Oktober

Später Nachmittag & Abend Anreise der Stipendiaten nach Berlin

19:30 h Informelles Get-together zum Kennenlernen
Organisation durch Stipendiaten & JDZB

Freitag 2. Oktober

08:45 h Registrierung

09:00 h **Begrüßung**
Dr. Friederike BOSSE (JDZB)

09:05 h **Begrüßung und Vorstellung der DAAD Programme**
Dr. habil. Ursula TOYKA-FUONG (DAAD)

Plenum I übergreifende Themen Deutsch-Japanisch-Koreanisch simultan gedolmetscht

Moderation JDZB oder DAAD-Mitarbeiter

09:20 h Vortrag 01 mit anschließender Diskussion (15 Minuten Vortrag, 15 Minuten Diskussion)

09:50 h Vortrag 02 mit anschließender Diskussion (15 Minuten Vortrag, 15 Minuten Diskussion)

10:20 h Vortrag 03 mit anschließender Diskussion (15 Minuten Vortrag, 15 Minuten Diskussion)

10:50 h *Kaffeepause*

Plenum II übergreifende Themen Deutsch-Japanisch-Koreanisch simultan gedolmetscht

Moderation JDZB oder DAAD-Mitarbeiter

11:30 h Vortrag 04 mit anschließender Diskussion (15 Minuten Vortrag, 15 Minuten Diskussion)

12:00 h Vortrag 05 mit anschließender Diskussion (15 Minuten Vortrag, 15 Minuten Diskussion)

12:30 h Vortrag 06 mit anschließender Diskussion (15 Minuten Vortrag, 15 Minuten Diskussion)

13:00 h *Mittagessen*

Workshop I Gruppen mit spezifischen Themen in deutscher Sprache

Moderation Stipendiat/Stipendiatin

14:00 h Vortrag 07 (15 Minuten Vortrag)

14:15 h Vortrag 08 (15 Minuten Vortrag)

14:30 h Diskussion im Workshop I

Workshop II	Gruppen mit spezifischen Themen	in deutscher Sprache
	Moderation Stipendiat/Stipendiatin	
14:00 h	Vortrag 09 (15 Minuten Vortrag)	
14:15 h	Vortrag 10 (15 Minuten Vortrag)	
14:30 h	Diskussion im Workshop II	
15:00 h	<i>Kaffeepause</i>	
Plenum III	Gruppenergebnisse	Deutsch-Japanisch-Koreanisch simultan gedolmetscht
15:30 h	Berichterstattung aus den Workshops I & II durch die Stipendiaten-Berichtersteller und Berichterstellerinnen mit anschließender Diskussion	
Plenum IV	Podiumsdiskussion	Deutsch-Japanisch-Koreanisch simultan gedolmetscht
16:15 h	Intensivierung des Wissenschaftsaustausches – Probleme & Chancen (Arbeitstitel) Podiumsdiskussion mit Stipendiaten-Referenten und externen Referenten Moderation Dr. Wolfgang BRENN (JDZB)	
17:45 h	Festakt "10 Jahre Stipendiatenseminare"	
18:30 h	<i>Büffetempfang gegeben von der Botschaft von Japan (angefragt)</i>	
20:00 h	Ende des ersten Seminartages	

Samstag 3. Oktober

Workshop III	Gruppen mit spezifischen Themen	in deutscher Sprache
	Moderation Stipendiat/Stipendiatin	
09:30 h	Vortrag 11 (15 Minuten Vortrag)	
09:45 h	Vortrag 12 (15 Minuten Vortrag)	
10:00 h	Diskussion im Workshop IV	
Workshop IV	Gruppen mit spezifischen Themen	in deutscher Sprache
	Moderation Stipendiat/Stipendiatin	
09:30 h	Vortrag 13 (15 Minuten Vortrag)	
09:45 h	Vortrag 14 (15 Minuten Vortrag)	
10:00 h	Diskussion im Workshop IV	
Plenum V	Gruppenergebnisse	in deutscher Sprache
10:30 h	Berichterstattung aus den Workshops III & IV durch die Stipendiaten-Berichtersteller und Berichterstellerinnen mit anschließender Diskussion	

Plenum VI	Abschlußdiskussion	in deutscher Sprache
11:15 h	Auswertung des Stipendiatenseminars 2009 Kritik, Anregungen & Ideen für künftige Stipendiatenseminare Moderation Jörg REINOWSKI (JDZB)	
11:45 h	Schlußworte DAAD & JDZB	
12:00 h	<i>Mittagsimbiß zum Ausklang</i>	
ca. 13:30 h	Ende des Stipendiatenseminars & Abreise der Stipendiaten aus Berlin	

unterstützt durch den
DAAD mit Mitteln des Bundesministeriums für Bildung und Forschung (BMBF)